



Palaimintojo Jurgio Matulaičio Lietuvių Katalikų Misija

**14911 127th Street, Lemont, IL 60439
630-257-5613 • www.matulaitismission.com**

XVI EILINIS SEKMADIENIS, LIEPOS 17 d. 2022, Nr. 825



SVARBIAUSIAS VALGIS – DIEVO ŽODIS (LK 10, 38-42)

Šios dienos Evangelijoje matome dvi skirtingo būdo moteris, dvi seseris. Jos abi myli Jėzų. Morta pakvietė Jį į svečius ir dirba virtuvėje, norėdama paruošti Jėzui maisto. O Marija sėdi prie Jėzaus kojų ir klausosi, ką Jis kalba apie Tėvą ir Dievo karalystę. Morta taip pat norėtų būti arti Jėzaus, bet rūpinasi, kaip geriau patarnauti, nerimauja ir gal pavyduliauja, kad seseriai lengviau ir geriau... Ji kreipiasi į Jėzų prašydama, kad Jis pasiųstų Mariją jai padėti. Tačiau Jėzus atsako: „Morta, Morta, tu rūpiniesi ir sielojiesi daugeliu dalykų, o reikia tik vieno. Marija išsirinko geriausiąją dalį, kuri iš jos nebus atimta.“

Ką visa tai pasako mums? Ko mes iš to galime pasimokyti ir ką prisitaikyti sau? Mes irgi Mortos pavyzdžiu esame linkę blaškytis ir skubėti. Dažnai bandome kitiems padėti, bet tik pagal savo planą. Marija suvokė, kad Jėzui labiau rūpi ne namų tvarka, bet jos širdies darna: troškimas išgirsti Dievo žodį, širdyje susitikti su Jėzumi. Mes nepakankamai vertiname Dievo žodžio išganingąją galią. Išganymas mums ateina per Dievo žodį. Jėzus nepasmerkė Mortos, tik priminė jai, kad Marija pasirinko geriausiąją dalį. Dievui reikia ir Mortų, ir Marijų, bet svarbu, kam teikti pirmenybę. Jėzaus žodis yra svarbesnis maistas už visus Mortos patiekus patiekalus.

Vincas Kolyčius, zodistarpmusu.lt

PRIIMKIME SAVO DOVANAS IR TRŪKUMUS

Dievas priima viską, kas yra mumyse, tad mes savo ruožtu turime priimti save tokius, kokie esame. Tai yra mūsų gijimo, kurio mums visiems taip reikia, pradžia. Garbiname Dievą už gautas dovanas. Taip pat priimkime ir savo silpnumą; tai tarsi durys, pro kurias į mus įeina Dievas.

Kad Dievas galėtų mus vesti į priekį, padėtų mums keisti gyvenimą, Jis nori, kad visų pirma priimtume patys save. Nors pripažįstame savo ribotumą, netampame pasyviais neteisybės, smurto ir žmonių išnaudojimo stebėtojais. Priešingai, kai suprantame, kad esame netobuli, atsiranda jėgų priešintis, kovoti susitaikiusia širdimi.

„Ateikite pas mane visi, kurie vargstate ir esate prislėgti: aš jus atgaivinsiu! Imkite ant savo pečių mano jungą ir mokykitės iš manęs, nes aš romus ir nuolankios širdies, ir jūs rasite savo sieloms atgaivą. Mano jungas švelnus, mano našta lengva.“ (Mt 11, 28–30)

APIE KOKIĄ NAŠTĄ IR ATGAIVĄ KALBA JĖZUS? KO GALIU IŠ JO IŠMOKTI?



MISIJOS KAVUTĖ IR SUSITIKIMAS SU MISIJOS SVEČIU

Sekmadienį, liepos 24 d., po 9 ir 11 val. r. šv. Mišių mūsų misijos kavos komitetas visus kviečia užsukti į Banio salę pasivaikinti kava ir

pyragu. Bus puiki proga ne tik pasidalinti vasaros atostogų įspūdžiais, bet ir susipažinti su misijos svečiu kunigu Kęstučiu Raliu. Laukiame Jūsų visų!



REIKALINGA PAGALBA SU AUTOMOBILIU

Liepos 18 - rugpjūčio 6 dienomis PJM misijoje talkins iš Lietuvos atvykęs kunigas prof. dr. Kęstutis Ralys. Būtume labai dėkingi, jei kas nors galėtų paskolinti kunigui Kęstučiui automobilį nors kai kuriomis šio laikotarpio dienomis. O galbūt turėtumėte galimybę, esant reikalui, misijos svečią pavežti? Jei galėtumėte pagelbėti, prašome skambinkite į misijos raštinę 630.257.5613. Iš anksto dėkojame už Jūsų gerumą!

KELIONIŲ MALDA TIEMS, KAS ATOSTOGAUJA

Ačiū, Viešpatie, už atgaivos laiką ir galimybes išvykti atostogauti, kad būtume atnaujinti kūne ir sieloje. Viešpatie, mes ypač dėkojame už gražų vasaros laiką ir meldžiame, kad būtum su mumis visą dieną, nuo pirmo saulės spindulio iki nakties poilsio. Tegul mūsų laikas būna pilnas šilumos ir meilės, kupinas linksmybių ir bendravimo! Mes galime pailsėti Vavyje, apsaugok mus nuo visų sunkumų ir pavojų. Amen.

(Magnificat vaikams)



Kaip sekasi džiaugtis?

„Apie tai rašė ir šventasis Paulius: „Visuomet džiaukitės Viešpatyje... Viešpats yra art“ (Fil 4, 4–5). Šiandien mielai paklausčiau vieno dalyko. Tačiau kiekvienas tą klausimą tegu parsineša į namus, gerai? Kaip namų užduotį. Ir pats sau teatsako: ar yra džiaugsmo mano namuose? Ar yra džiaugsmo mano šeimoje? Atsakykite į tai. Mielos šeimos, puikiai žinote: tikrasis džiaugsmas, išgyvenamas šeimoje, nėra paviršutiniškas, kyla ne iš daiktų, palankių aplinkybių... Tikrasis džiaugsmas kyla iš žmonių tarpusavio darnos, kuri visų jaučiama širdyje ir leidžia mums pajusti buvimo drauge, abipusės paramos gyvenimo kelyje grožį. Tačiau šio gilaus džiaugsmo jausmo pagrindas – Dievo artumas, Dievo buvimas šeimoje, Jo priimti pasirengusi, gailestinga, pagarbi meilė visiems. Ir pirmiausia kantri meilė: kantrumas yra Dievo dorybė, mokanti mus šeimoje kantriai vienas kitą mylėti. Būti kantriems vienas kitam. Kantri meilė. Vien Dievas moka sukurti darną tarp skirtingybių. Jei Dievo meilės nėra, šeima netenka ir darnos, viršų paima individualizmas ir džiaugsmas užgęsta. O šeima, gyvenanti tikėjimo džiaugsmu, spontaniškai tą džiaugsmą perteikia kitiems, yra žemės druska ir pasaulio šviesa, visos visuomenės raugas.“ (Popiežius Pranciškus, bernardinai.lt)

Ačiū už Jūsų dosnumą!

Nuoširdžiai dėkojame visiems misijos aukotojams, kad ištikimai remiate misiją savo sekmadienine auka, siunčiama paštu, įmetama į aukų dėžutę sekmadieniais ar aukojamą internetu!

Misija išsilaiko TIK jūsų aukų dėka. Vasaros metu, kai daugelis misijos narių išvykę atostogų, kiekviena auka yra labai reikalinga ir svarbi!

Norėdami aukoti internetu, prašome aplankykite misijos interneto puslapį: www.matulaitismission.com arba <https://www.osvhub.com/matulaitis-mission/funds>.



POPIEŽIUS: KIEKVIENAS ASMUO ĮPAREIGOTAS KURTI TAIKĄ

„Dievas mus kviečia sugyventi kaip broliams, brolystė mus sujungia ir suvienija labiau už bet kokias geografines ar ideologines sienas. Visi kartu sudarome didžiąją žmonijos šeimą;

supratimą, kad esame broliai, turime perduoti ateities kartoms drauge su pagarbos ir pakantumo vertybėmis. Dievas visus mus sukūrė su lygiomis teisėmis, tačiau taip pat su pareigomis ir orumu. Jam taika neturi būti vien tiktai mūsų teisė, jos kūrimas turi būti mūsų pareiga.“ (Popiežius Pranciškus, Vatican News)



LITUANISTIKOS
TYRIMO CENTRAS**Kviečiame**į Vilniaus Universiteto Istorijos fakulteto
doktoranto**IGNO STANEVIČIAUS**

paskaitą

**LIETUVIŲ IŠEIVIJOS DVASININKAI:
TARP TAUTOS IR BAŽNYČIOS
ALTORIŲ**

2022 m. liepos 17 d. 12.30 val. popiet

Lituanistikos tyrimo centre

15533 129th Street, Lemont, IL 60439

tel. 773-434-4545

LITUANISTIKOS
TYRIMO CENTRAS

Kviečiame į KTU muzikologijos doktoranto

Iš Japonijos

YUSUKE ISHII

paskaitą

**IŠEIVIJOS LIETUVIŲ MUZIKOLOGIJOS
TYRINĖJIMAI**

(Paskaita lietuvių kalba)

2022 LIEPOS 22 D., PENKTADIENĮ, 7 V.V.

Lituanistikos tyrimo centras

15533 129th Street, Lemont IL 60439

Tel. 773-434-4545

Auka \$20

Misijos žinutės**TIKINČIŲJŲ DĖMESIUI**

Misijos direktorius tėvas Vaidas Lukoševičius talkins Rako ir Dainavos stovyklose. Stovyklų metu, nuo liepos 18 d. iki rugpjūčio 6 d. misijoje svečiuosis ir talkins iš Lietuvos atvykęs kun. Kęstutis Ralys. Visos šv. Mišios šiokiadieniais ir sekmadieniais bus aukojamos įprasta tvarka: nuo antradienio iki šeštadienio - 8:00 val. ryte, o sekmadieniais - 9:00 ir 11:00 val. r. ir 6:00 val. v. Iškilus klausimams ar esant bet kokiam reikalui prašome kreiptis į misijos raštinę tel. 630-257-5613.

**ŠVČ. SAKRAMENTAS
LIGONIAMS**

Jei dėl ligos ar kitų priežasčių negalite dalyvauti šv. Mišiose ir priimti Švč. Sakramento, prašome kreiptis į misijos raštinę dėl Komunijos atnešimo į namus tel. (630) 257-5613.

**ŠVČ. SAKRAMENTO
ADORACIJA**

Sekanti adoracijos valandėlė – trečiadienį, rugsėjo 7 d., 6:30 val. v. Visi maloniai kviečiami dalyvauti!



Vasaros mėnesiais dėl pasiruošimo Pirmajai Komunijai ir Sutvirtinimui kviečiame registruotis misijos raštinėje ar tel.: (630) 257-5613.

AČIŲ, KAD AUKOJATE INTERNETU

Kviečiame Misijai aukoti internetu su „Online Giving“. Aplankykite mūsų misijos interneto svetainę: www.matulaitismission.com.

Atliepiamoji psalmė – Viešpatie, kas gi galės tavo namuos pasilikti?

BENDRUOMENĖS DIENA – RUGSĖJO 11 DIENĄ, 2022!

Šventos Mišios po atviru dangumi, galimybė susipažinti su lietuviškomis organizacijomis ir verslais, vaikams ir suaugusiems – galimybė prisirašyti į būrelius ir įvairias veiklas, muzika, vaišės ir džiaugsmas būti kartu! Organizacijas kviečiame užsakyti stalą ir registruotis diana@lcenter.org

LAUKSIME JŪSŲ VISŲ!



KVIEČIAME MERGAITES IR BERNIUKUS PATARNAUTI ŠV. MIŠIŲ METU! KREIPKITĖS Į RAŠTINĘ 630-257-5613 AR Į ZAKRISTIJĄ.



2022 m. LIEPOS 17 d. XVI EILINIS SEKMADIENIS

Pirmasis skaitinys – Viešpatie, neaplenk savo tarno!
(Pr 18, 1-10a)

Atliepiamoji psalmė – Viešpatie, kas gi galės tavo namuos pasilikti? (Ps 15)

Antrasis skaitinys – Ta paslaptis, kuri buvo paslėpta amžiams, dabar apreikšta šventiesiems.
(Kol 1, 24-28)

Evangelija – Morta pakvietė jį į svečius. Marija išsirinko geriausiąją dalį. (Lk 10, 38-42)

Mišiolėliuose: 263 psl. – Mišių maldos;
902 psl. – Mišių skaitiniai

PALIKIMAI MISIJOS IŠLAIKYMU Prisiminkite Palaimintojo Jurgio Matulaičio misiją (Blessed Jurgis Matulaitis Lithuanian Catholic Mission) planuodami savo testamentus ir palikimus! Tokiu būdu Jūsų pradėti geri darbai bus tęsiami net iškeliavus į amžinybę. Taip pat yra galimybių misijoje įamžinti Jūsų mylimų artimųjų atminimą. Prašome kreiptis į misijos raštinę telefonu 630.257.5613.

ANONIMINIŲ ALKOHOLIKŲ (AA) draugijos susirinkimai lietuvių kalba vyksta PLC konferencijų salėje du kartus per savaitę: sekmadieniais nuo 7 val. v. iki 8 val. v. ir trečiadieniais nuo 8 val. v. iki 9 val. v. Kviečiame visus! Dėl informacijos kreipkitės tel. 630.257.5613.

AL-ANON – tai alkoholizmu sergančių artimųjų ir draugų bendrija, teikianti pagalbą ir viltį alkoholikų šeimoms ir draugams. Al-Anon bendrijos susirinkimai vyksta PLC kiekvieną sekmadienį 7:00 val. v. kambarėlyje „Pas Prelatą“. Kviečiame visus susidomėjusius. Taip pat kviečiame teirautis telefonu: 630-923-0095 ir 773-988-3114.



Palaimintojo Jurgio Matulaičio misija rūpinasi jos narių religinėmis reikmėmis bei dvasiniu ugdymu. Lietuvių kalba skelbia Kristaus

Evangeliją, puoselėja lietuviškas religines tradicijas ir papročius, taip pat katalikiškai auklėja jaunimą lietuviškoje aplinkoje.

MIŠIŲ SKAITYTOJAI, AČIŲ UŽ JŪSŲ TARNYSTĘ!

**Liepos 17 d. - XVI EILINIS
SEKMADIENIS**

9 v.r. - Ona Daugirdienė

11 v.r. - Domas Lapkus ir Aušrelė Sakalaite

6:00 v.v. - Jolanta Kilikevičienė

Liepos 24 d. - XVII EILINIS SEKMADIENIS

9 v.r. - Aušra Norušytė

11 v.r. - Vytautas ir Margarita Matuliauskai

6:00 v.v. - Gintaras Kilikevičius





Sekmadienis, liepos 17 d.

9 v.r. UŽ MIRUSIUS:

- už Antaną Grigutį (43 m.)
- už Bronių Povilaitį (Kubilių šeima)
- už Rūta Mardosz
- už Česę Veleckienę (Terese Kucys bequest)
- už Algimantą Urbutį (šeima)
- už Vytautą Blanką
- už Bronislovą Martinkų (dukra)
- už Vindašių šeimos mirusius
- už Juozą Tvaską (dukra su šeima)
- už Sigitą Bružys
- už Aleksą Juzumą
- už Valerijoną Razmą (šeima)
- už Marcelę Jonušienę (Giedraičių šeima)
- už Dalią ir Dalių Karalis
- už Vidą Tijūnėlienę (Čikagos ateitininkai)
- už Gytį ir Lydiją Vadopalus
- už Vincą Kancių (1 m.)
- už Jurgį Anysą (I. ir J. Polikaičiai)
- už Luką Petrąitį (šeima)
- už Leoną Gužį (25 m.)
- už Antaną Pupių
- už Vidą Tijūnėlienę
- už Augį Jarašūną (I. ir J. Polikaičiai)
- už Konstanciją Montvilienę (1 m.)
- už Sandrą Galeckaitę ir Ernestą Rumbinaitę
- už Angelę ir Bronių Dirskus
- už Juozą Galecką
- už Albiną ir Teresę Andrušius
- už Antaną ir Antaniną Šimkus
- už Marijoną ir Joną Prancevičius
- už Jasinevičių šeimos mirusius
- už Jurą Pauliūną (6 mėn.) (dukra)
- už Nijolę Valančienę (šeima)

DIEVO PALAIMOS IR SVEIKATOS:

- prašant Dievo palaimos šeimai
- Dievo globos ir palaimos Ritai ir Gražvydai
- sveikatos ir Dievo palaimos Baniutei Kronienei
- padėka šv. Antanui už pagalbą

11 v.r. -už gyvus ir mirusius misijos narius
6 v.v. -už Marijoną, Juozą, Stasę ir Stasį

Pirmadienis, liepos 18 d.
ŠV. MIŠIŲ NĖRA

Antradienis, liepos 19 d.
8 v.r. -už Juodikių šeimos mirusius

Trečiadienis, liepos 20 d.
8 v.r. -už Šcerbų šeimos mirusius

Mišių intencijas kviečiame užsakyti tel. 630-257-5613 arba atsiųsti paštu. Čekį už Mišių intencijas prašome rašyti „Jesuit Fathers“ vardu.

Aukos už Mišių intencijas remia Lietuvos jėzuitus.

PJM misijos sekmadienio Mišių transliacija vyksta 11 val. r. www.matulaitismission.com

Ketvirtadienis, liepos 21 d.

8 v.r. -už Petkevičių šeimos mirusius

Penktadienis, liepos 22 d.

8 v.r. -už Vincentą ir Juozą Petrošius

Šeštadienis, liepos 23 d.

8 v.r. -už Nijolę ir Juozą Mičiulius, mamą Stasę ir dukrą Rimą
 -už Alfredą Kulys

Sekmadienis, liepos 24 d.

9 v.r. UŽ MIRUSIUS:

- už Algimantą Siliūną
- už Konstanciją Petreikienę
- už Danguolę Griganavičienę
- už Giedrį Kabišaitį (žuvusį prieš 25 m.)
- už Dalią ir Darių Karalis (vaikai)
- už Marcelę Jonušienę (5 mėn.) (I. ir J. Polikaičiai)
- už Loretą Knapczyk (Zita Deveikienė)
- už Moniką Kabliauskienę (Čikagos ateitininkai)
- už Alfredą Mikučauską (A. Gecevic)
- už Palionių ir Jankauskų giminės mirusius
- už Aldoną Prapuolenytę (Dalia Tallat-Kelpša)
- už Konstanciją Montvilienę
- už monsijorą, dr. Jurgį Šarauską (Petras ir Daiva Kisieliai)

SVEIKATOS IR DIEVO PALAIMOS:

- prašant sveikatos ir Dievo palaimos Irenai ir Juozui Polikaičiams
- sveikatos ir Dievo palaimos Astai, Raimundui ir Laurynui
- padėka už sveikatą
- Dievo palaimos ir sveikatos anūkei
- Dievo palaimos ir sveikatos Daliai

11 v.r. -už gyvus ir mirusius misijos narius

6 v.v. -už Esą-Mariją Pabedinskaitę Fisher

Pirmadienis, liepos 25 d.
ŠV. MIŠIŲ NĖRA

Antradienis, liepos 26 d.
8 v.r. -

Trečiadienis, liepos 27 d.
8 v.r. -už Vaidutį ir Jorūnę Jonikus

Ketvirtadienis, liepos 28 d.

8 v.r. -už Oną, Mykolą ir Algį Tonkūnus

Penktadienis, liepos 29 d.

8 v.r. -už prel. Igną Urboną

Šeštadienis, liepos 30 d.

8 v.r. -

Sekmadienis, liepos 31 d.

9 v.r. UŽ MIRUSIUS:

- už Antaną Kabišaitį (šeima)
- už Evaldą Veleckį (Teresė Kucys bequest)
- už Petrą Jadviršį
- už Alfredą Mikučauską (I. ir J. Polikaičiai)
- už Aldoną Prapuolenytę (Čikagos Ateitininkai)

11 v.r. -už gyvus ir mirusius misijos narius

6 v.v. -už Stanislovą Vilotį (7 mėn.) (šeima)

Pirmadienis, rugpjūčio 1 d.
ŠV. MIŠIŲ NĖRA

Antradienis, rugpjūčio 2 d.
8 v.r. -už Ireną Smalstys

Trečiadienis, rugpjūčio 3 d.
8 v.r. -už Vaclovą ir Vandą Mažeikas (M. ir M. Ron Benedict)

Ketvirtadienis, rugpjūčio 4 d.
8 v.r. -už Jonikų šeimos mirusius

Penktadienis, rugpjūčio 5 d.
8 v.r. -už Alfonsą Kerelį

Šeštadienis, rugpjūčio 6 d.
8 v.r. -už Agotą ir Feliksą Valaičius (šeima)

Sekmadienis, rugpjūčio 7 d.
9 v.r. UŽ MIRUSIUS:

- už Vytautą Šimkų (Dalia)
- už Bronių Acalinas
- už Armonavičių šeimos mirusius
- už Gerald Klein (šeima)
- už Poskočimų šeimos mirusius
- už Vytautą Vizgirdą
- už Alfredą Mikučauską (giminės)

KRIKŠTAS

Krikšto sakramentas teikiamas jums patogiu laiku, pirmiau susitarus su kunigu. Prieš Krikštą su abiem tėvais ir krikštatėvais vyksta pokalbis kiekvieno mėnesio trečią sekmadienį po 9 val. r. šv. Mišių. Pokalbio vieta: kambarėlyje „Pas Prelatą“, esantį prie zakristijos. Bent vienas krikštatėvių turi būti priėmęs Sutvirtinimo sakramentą. Gavėnios metu Krikštas neteikamas, išskyrus ligos atvejus.

SANTUOKOS SAKRAMENTAS

Ne vėliau kaip prieš 6 mėn. susitarti su kunigu dėl santuokos datos bei ruošos.

SUTAIKINIMO SAKRAMENTAS

Dėl Susitaikinimo sakramento (išpažinties) pandemijos metu prašome kreiptis į kun. Vaidą tel. 630-914-5666 ir susitarti dėl jums patogaus laiko, taip pat visuomet galima kreiptis į kunigą po šv. Mišių. Bendruomeninės Susitaikinimo apeigos vyksta per adventą ir gavėnią.

PARUOŠIMAS SAKRAMENTAMS

Susitaikinimo ir Eucharistijos sakramentams ruošia seselė Laimutė Kabišaitytė, teiraukitės tel.: (630) 243-1070. Dėl Sutvirtinimo sakramento prašome kreiptis į p. Grasildą Reinytę Petkienę el. pašto adresu: grasilda@hotmail.com.

**Pirmaisiais mėnesio sekmadieniais 9 val. r. aukojamos vaikų Mišios.
Šeštadienio vakaro (sekmadienio vigilijos) Mišios anglų ir lietuvių kalba bus aukojamos:
liepos 30 d. ir rugpjūčio 28 d. 4:30 val. p. p.**

ŠVENTOS MIŠIOS

**Šiokiadieniais 8 val. r., išskyrus pirmadienius
Sekmadieniais 9 ir 11 val. r., ir 6 val. v.**

Misijos direktorius: kun. Vaidas Lukoševičius, SJ
darbo tel. 630-257-5613

Kunigas zakristijoje priima prieš ir po šv. Mišių.
Taip pat galima tartis dėl susitikimo kitu laiku.

Birutė O'Brien (raštinės administratorė)
tel. 630-257-5613 ir matulaitismission@gmail.com

**Misijos seselės: Laimutė Kabišaitytė ir
Judita Zabaitaitė** - tel. 630-243-1070

**Zakristijonės: ses. Judita ir ses. Laimutė
Jūratė Grabliauskienė** (Misijos choro vadovė)
tel. 630-362-4691

Darius Polikaitis (vaikų choro „Vyturys“ vadovas)
darneviskas@gmail.com

Kristina Grinius (sekmadienio vigilijos muzikos vadovė)
musiklady13@gmail.com

Aušrelė Jonynaitė (sąskaitininkė)

Linas Simonaitis (pastoracinės tarybos pirmininkas)

Ričardas Chiapetta (finansų tarybos pirmininkas)

Birutė O'Brien (žiniaraščio redaktorė) -
el. paštas: matulaitisnews@gmail.com

**Misijos raštinė lankytojus priima iš anksto susitarus.
Visais klausimais prašome skambinti tel. 630-257-5613
arba rašykite el. paštu matulaitismission@gmail.com
ir vaidas_lukosevicius@yahoo.de.
Dėl Mišių intencijų prašome kreiptis telefonu ar
atsiųsti sąrašą paštu.**

Misijos raštinės tel.: 630-257-5613



Consider
Remembering
Your Parish in
Your Will.

For further information,
please call the Parish Office.

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship
of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email
eileen@CatholicCruisesandTours.com
www.CatholicCruisesandTours.com

**SUPPORT THE ADVERTISERS
THAT SUPPORT OUR COMMUNITY**

ARCHVIEW
FINE WINE & SPIRITS

(630) 919-3444

info@archviewfws.com

12420 Archer Ave.

Suite A

Lemont, IL 60439

Grow Your Business, Advertise Here.
Support Your Church & Bulletin.
Free professional ad design & my help!

email: krzystekn@jspaluch.com www.jspaluch.com

Call Nancy Krzystek

708.372.2244

Dr. ELIGIJUS LELIS
Akiu ligos ir chirurgija
1192 Walter St.
Lemont, IL 60439
Tel. 815-729-3777

Ed the Plumber
Ed the Carpenter
630.663.1444
Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT

SELECTED "FINEST FUNERAL SERVICE"

Palos-Gaidas
FUNERAL HOME

708.974.4410
11028 Southwest Hwy.
Palos Hills
www.PalosGaidasFH.com

No Job Too Large or Small

JOHN YERKES & SONS, INC.

PLUMBING AND LIC. #10238
SEWERAGE CONTRACTORS

773.776.1300

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin.
I am patronizing your business because of it!

ONE PARISH

Grow in your faith,
find a Mass, and
connect with your
Catholic Community
with OneParish!

Download Our Free App or Visit
<https://www.oneparish.com>

Get this
weekly bulletin
delivered by
email - for FREE!

Sign up here:
www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.

WHY ADVERTISE IN YOUR LOCAL CHURCH BULLETIN?

GREAT COVERAGE - 97% of all households attending church take at least one church bulletin home every Sunday.

GREAT VALUE - 70% of all households are aware of and look at the advertising in the church bulletin and 68% of households surveyed when making a choice between businesses are inclined to choose the one who advertised in the church bulletin.

Learn More About Advertising In Your Parish Bulletin
Call us at **1-800-621-5197**
Email: sales@jspaluch.com

Midland Federal
Savings and Loan Association

Visit our website at www.midlandfederal.com

15732 S. Bell Rd., Homer Glen, IL 60491 (708) 645-2400

Library Hours: Mon.-Thurs. 9-5, Friday 9-7, Saturday 9-1, Drive-up Hours: Mon.-Fri. 8-7 • Saturday 8-1

FDIC Insured

catholicmatch®
Illinois

CatholicMatch.com/myIL

Say Good-bye to Clogged Gutters!

\$99 Installation*

Receive a \$50 restaurant gift card with in-home estimate & free gutter inspection!

Call today for your FREE estimate and in-home demonstration

CALL NOW 708-462-6373

LeafGuard®
is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE*

Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris

Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters

Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

ENGLERT LeafGuard®
Get it. And forget it.™

Vytenis Lietuvninkas
Advokatas

- Nekilnojamo Turto Pirkimas/Pardavimas
- Testamentai
- Palikilai
- Suzejdimai
- Prieinamos Kainos

Cikagoje
(773) 284-0100